

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

**VIS** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME CASCADES ÉLITE

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES	C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					20	LOIC MORIN	G
38			10:07(AN)	2	30	THOMAS BLOUIN	G
57			10:27	2	21	LOÏC GOSSELIN	
					22	JEAN-CHRISTOPHE LEBRUN	
					24	ALEXANDRE PELLERIN	
					25	ETIENNE BEAUDOIN	
					26	JEREMIE MINVILLE	
					35	THÉO ST-ONGE	
					36	LEANDRE MERCIER	
					37	ALEXIS MINVILLE	
					38	JASON DESRUISSEAUX	
					48	KASSIM GAUDET	
					52	LOUIS-CHARLES PLOURDE	
					55	MARECK LABBÉ	
					56	CHARLES-OLIVIER CRÉPEAU	
					57	JÉRÉMY LEFEBVRE	
					58	MARC-ANTOINE PICARD	

**LOC** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME COLLÈGE FRANCAIS RIVE SUD

POINTAGE - SCORE					NO.	NOMS - NAMES	C.A. JA
BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS TIME	PÉR. PER.			
					30	MATHIS HEBERT	G
					31	MARC-OLIVIER ROBERT	G
					02	DAMIEN PREVATE	
					04	THOMAS PEAT	
					06	ELI ANTOINE	
					07	ALEXANDRE BLAIS	
					08	COREY GRANT	
					09	NATHAN MASSÉ	
					11	MIKAEL LEGAULT	
					12	DAPHNE BOUTIN	
					13	MATHIEU WENER	
					14	MAVERICK DENIS	
					15	MICKAEL DUPONT	
					17	VINCENT LAVIGNE	
					18	LAURENT TRÉPANIER	
					19	JOSHUA PINAROC	

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

N°	NOM / NAME	NBR. MATCHS NO. GAMES

**PUNITIONS - PENALTIES**

MINEURES - MINORS				AUTRES - OTHERS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
38	A48	02:58	1				
38	A48	02:58	1				
38	A39	02:48	2				
36	A47	05:55	2				
24	A35	15:00	2				
48	A52	11:29	3				

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	
45	0	0																		45
42	0	4			0	1	0	2	0	1	30	31	0	2	0	0				42

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

BUT GOALS	BUT GOALS
1	6
2	7
3	8
4	9
5	10

TOTAL		SUPP. OVERTIME		3e PÉRIODE		2e PÉRIODE		1re PÉRIODE		GARDIENS		1re PÉRIODE		2e PÉRIODE		3e PÉRIODE		SUPP. OVERTIME		
MIN	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	No	No	B/G	L/S	B/G	L/S	B/G	L/S	MIN	

**PUNITIONS - PENALTIES**

AUTRES - OTHERS				MINEURES - MINORS			
N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.	N°	CODE INFRACT.	TEMPS TIME	PÉR. PER.
				11	A52	12:10	1
				04	A25	05:55	2
				18	A25	09:58	2
				08	A53	10:53	2
				19	A55	06:47	3
				11	A47	08:52	3

**FRANC JEU** **TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT**

1	
	SPECTATEURS / SPECTATORS

**POINTAGE FINAL / SCORE** **OFFICIELS / OFFICIALS** (LETTRES MOULÉES)

2	JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	Béatrice Fortin
	JUGE DE BUT / GOAL JUDGE	JUGE DE LIGNES / LINESMAN	Justin Langelier
	ANNONCEUR / ANNOUNCER	ARBITRE / REFEREE	Clovis Goyette
	CHRONOMÉTRER / TIME KEEPER	ARBITRE / REFEREE	
	MARQUEUR / SCOREKEEPER	SIGNATURE DE L'ARBITRE / REFEREE'S SIGNATURE	X

**POINTAGE FINAL / SCORE** **OFFICIELS / OFFICIALS** (PRINTED LETTERS)

4	JUDGE OF THE GOAL	LINESMAN	Béatrice Fortin
	JUDGE OF THE GOAL	LINESMAN	Justin Langelier
	ANNOUNCER	REFEREE	Clovis Goyette
	TIME KEEPER	REFEREE	
	SCOREKEEPER	REFEREE'S SIGNATURE	X

**TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT** **FRANC JEU**

	DÉBUT / START	FIN / END	1
	13:00:00		
	3e PÉRIODE / 3rd PERIOD	TEMPS RESTANT / REMAINING TIME	
	:	:	

